



**UNIVERSIDAD NACIONAL  
INSTITUTO DE ESTUDIOS SOCIALES EN  
POBLACION (IDESPO)**

**PERCEPCION DE LA POBLACION  
COSTARRICENSE SOBRE LOS  
NICARAGÜENSES QUE VIVEN ENTRE  
NOSOTROS**

**Dra. Doris Sosa J.  
Msc. Irma Sandoval C.  
María de los A. Carrillo D.  
M.A. Odalía Calderón S.**

**HEREDIA, COSTA RICA**

**Enero 1997 .**



## INDICE

I. INTRODUCCION .....	2
II. ASPECTOS METODOLOGICOS .....	3
III. CARACTERISTICAS GENERALES DE LOS Y LAS ENTREVISTADOS .....	6
IV. ANALISIS DE LA INFORMACION DE LOS Y LAS ENTREVISTADOS .....	7
1. Percepción del trabajo de los y las nicaragüenses.....	8
2. Costumbres diferentes a las nuestras.....	9
3. Medidas restrictivas hacia los y las nicaragüenses.....	13
V. HALLAZGOS RELEVANTES .....	15

## I. INTRODUCCION

Datos extraoficiales indican que una séptima parte de la población costarricense está constituida por inmigrantes nicaragüenses que en su mayoría no ha legalizado su situación por diversas razones. Sin embargo, la economía nacional, así como los sectores de salud y educación registran un aumento considerable de atención a esta población. Es por eso que dentro de sus estudios de actualidad, el Instituto de Estudios Sociales en Población (IDESPO) incluyó un módulo de conceptos para valorar la percepción de la población costarricense del Gran Area Metropolitana hacia los nicaragüenses que viven entre nosotros.

Dado los acuerdos bilaterales de ambos países, así como las leyes especiales para legalizar la situación de los nicaragüenses, consideramos que este estudio es un aporte para entender cómo se puede lograr una convivencia armoniosa entre los ciudadanos de estos dos países hermanos.

## II. ASPECTOS METODOLOGICOS

La presente investigación corresponde a los resultados obtenidos en una encuesta telefónica elaborada por el IDESPO en noviembre de 1996 y diciembre de 1996.

La muestra se seleccionó en dos etapas. En primer lugar, se tomó una serie de números telefónicos construidos en el computador por el Programa Generador de Números Telefónicos al Azar del MSc. Johnny Madrigal Pana. Se obtuvieron aleatoriamente bancos de números telefónicos de seis dígitos. Posteriormente se verificó su existencia con la tabla de conversión a siete dígitos, proporcionada por el Instituto Costarricense de Electricidad.

En una segunda etapa, se seleccionaron personas mediante una muestra de cuota probabilística, distribuida por sexo y grandes grupos de edad, tal y como se muestra en el Cuadro 1.

El tamaño de muestra se determinó suponiendo un modelo simple al azar, con un nivel de confianza de 95 por ciento y un error esperado de 5 por ciento en las estimaciones. De esta forma, la muestra abarcó a 300 personas de 18 a 69 años del Gran Área Metropolitana.

Es importante llamar la atención que estas encuestas telefónicas son representativas de la población de clase media y alta del Gran Área Metropolitana, en vista de que ese es el sector con mayor cobertura telefónica.

#### CUADRO 1

#### GAM: DISTRIBUCION DE LA MUESTRA ESPERADA Y OBTENIDA AL FINAL DEL TRABAJO DE CAMPO DICIEMBRE 1996

Edades	<u>VALORES ESPERADOS</u>			<u>VALORES OBTENIDOS</u>		
	Total	Hombres	Mujeres	Total	Hombres	Mujeres
18-24	60	30	30	64	32	32
25-34	83	42	41	81	41	40
35-44	67	33	34	69	35	34
45-54	39	19	20	39	19	20
55 y más	51	23	28	52	24	28
<b>TOTAL</b>	<b>300</b>	<b>147</b>	<b>153</b>	<b>305</b>	<b>151</b>	<b>154</b>

Como puede notarse en el Cuadro 1, con la recolección de la información se cumplió satisfactoriamente el número de entrevistas programadas por sexo y edad.

La limpieza y procesamiento de los datos se llevó a cabo mediante el Paquete Estadístico SPSS.



Téngase en cuenta que los cuadros y los gráficos que se presentan en este informe están basados en los 305 casos. Sin embargo, para estudiar percepción sobre la población nicaragüense se excluyeron ocho casos de entrevistados nicaragüenses residentes en el país.

### III. CARACTERÍSTICAS GENERALES DE LOS Y LAS ENTREVISTADAS

En el Cuadro 2 se presentan las características generales de las personas entrevistadas. Como puede notarse, se contactó una proporción semejante de hombres y de mujeres. Estas personas cuentan con edades de 18 a 69 años, correspondiendo el mayor grupo a las personas de 25 a 34 años, las que representan cerca del 27 por ciento de la muestra estudiada.

En lo que respecta al estado conyugal, el 64 por ciento de las personas se declaran en unión (legal o de hecho) y el 27 por ciento manifiestan ser solteras.

Como es de esperar en una muestra representativa de clases media y alta, se trata de una población con alto nivel de instrucción, el 40 por ciento de ella indica poseer estudios universitarios. Este porcentaje se eleva al 60 por ciento si se consideran además las personas que poseen secundaria completa. Sin embargo, es interesante destacar que un 2 por ciento de las y los entrevistados manifiesta no poseer ningún año de instrucción.

El 69 por ciento de la muestra estudiada corresponde a personas que trabaja remuneradamente. Del 31 por ciento que no lo hace, cerca de la mitad son mujeres que se declaran amas de casa, una cuarta parte es estudiante y una quinta parte es pensionado.

CUADRO 2

GAM: DISTRIBUCION RELATIVA DE LAS PERSONAS  
ENTREVISTADAS SEGUN CARACTERISTICAS  
GENERALES  
n=305

Característica	Porcentaje	Característica	Porcentaje
<b>Sexo</b>	<b>100.0</b>	<b>Nivel de instrucción</b>	<b>100.0</b>
Hombre	49.5	Ninguna	2.3
Mujer	50.5	Primaria incompleta	4.3
		Primaria completa	12.5
<b>Edades</b>	<b>100.0</b>	Secundaria incompleta	21.0
18-24	21.0	Secundaria completa	20.3
25-34	26.6	Universitaria	39.6
35-44	22.6		
45-54	12.8	<b>% trabaja remuneradamente</b>	<b>69.2</b>
55-69	17.0		
<b>Estado conyugal</b>	<b>100.0</b>	<b>Población que no ejerce trabajo remunerado</b>	<b>100.0</b>
En unión	63.6	Pensionada	21.3
Soltero	26.9	Estudiante	25.5
Otro estado	9.2	Amo de casa	46.8
N.R.	0.3	Otro	6.4



#### IV. ANALISIS DE LA INFORMACION DE LOS Y LAS ENTREVISTADAS

En un afán por conocer la percepción que tiene el costarricense de los inmigrantes nicaragüenses, se incluyeron seis afirmaciones que van desde aspectos simples como la percepción de la semejanza de sus costumbres, hasta otras más fuertes en que se les indica que se les debería prohibir su entrada al país. Con estas seis afirmaciones se les solicitó a las personas entrevistadas cuan de acuerdo se declaraban. Los resultados son los que se presentan a continuación:

##### 1. Percepción del trabajo de los y las nicaragüenses

Las y los costarricenses reconocen el esfuerzo laboral con que los y las nicaragüenses se han incorporado a la población económicamente activa del país. Un 70 por ciento manifiesta estar de acuerdo con la percepción de que los nicaragüenses son muy buenos trabajadores. Son los hombres, más que las mujeres, con 15 puntos porcentuales de diferencia, quienes tienen una visión más favorable; lo cual puede deberse a que tienen más contacto laboral con esta población, estas diferencias son estadísticamente significativas al 5%.

No existe diferencia significativa al dividir la información por grupos de edad para las personas que están de acuerdo, tal y como se observa en el Cuadro 3.

**CUADRO 3**

**GAM: DISTRIBUCION RELATIVA DE LAS PERSONAS  
ENTREVISTADAS SEGUN NIVEL DE ACUERDO CON LA  
EXPRESION "LOS NICARAGUENSES SON MUY BUENOS  
TRABAJADORES" POR SEXO Y EDAD  
(n=298)**

Los nicaragüenses son muy buenos trabajadores	<u>GRADO DE ACUERDO</u>			
	Total	De acuerdo	Indeciso	En desacuerdo
<b>SEXO</b>	<b>100.0</b>	<b>70.5</b>	<b>15.6</b>	<b>13.9</b>
Hombres	100.0	78.1	15.6	13.9
Mujeres	100.0	63.1	20.8	16.1
<b>EDAD</b>	<b>100.0</b>	<b>70.5</b>	<b>15.6</b>	<b>13.9</b>
18-34 años	100.0	72.8	13.6	13.6
35 años y más	100.0	68.4	17.4	14.2

**2. Costumbres diferentes a las nuestras**

A pesar de que geográfica e históricamente Costa Rica y Nicaragua comparten cercanía, las y los entrevistados consideran que las costumbres de los ciudadanos de aquel país son muy diferentes a las nuestras.

Como podemos observar en el Cuadro 4, el 87 por ciento de la población resalta estas diferencias, siendo las mujeres con un 91 por ciento las que parecen haberlo notado más. Para los diferentes grupos de edad, no hay diferencias estadísticamente significativas al 5%, para los que dijeron estar de acuerdo.

CUADRO 4

GAM: DISTRIBUCION RELATIVA DE LAS PERSONAS ENTREVISTADAS  
SEGUN NIVEL DE ACUERDO CON LA EXPRESION "LAS COSTUMBRES  
NICARAGUENSES SON DIFERENTES A LAS COSTARRICENSES"  
POR SEXO Y EDAD  
(n=298)

Las costumbres nicaragüenses son diferentes a las costarricenses	GRADO DE ACUERDO			
	Total	De acuerdo	Indeciso	En desacuerdo
<b>SEXO</b>	<b>100.0</b>	<b>87.1</b>	<b>11.3</b>	<b>5.4</b>
Hombres	100.0	83.0	7.5	9.5
Mujeres	100.0	91.2	7.4	1.4
<b>EDAD</b>	<b>100.0</b>	<b>87.1</b>	<b>11.3</b>	<b>5.4</b>
18-34 años	100.0	85.1	9.9	5.0
35 años y más	100.0	89.0	5.2	5.8

Un aspecto relacionado e importante de resaltar es la aseveración: "Los nicaragüenses son personas iguales a los costarricenses", pues aunque la mayoría se manifiesta a favor de ella, un porcentaje significativo (40%) está en desacuerdo. Podría suponerse que esta opinión se debe a que los costarricenses valoran la diferencia de costumbres como parte de la desigualdad. Sin embargo, también hay un sector de la población que mira esta diferencia en términos negativos. Esta información se confirma cuando se considera que un 25 por ciento está en desacuerdo con la posibilidad de tener familia nicaragüense (Cuadro 5).

Si la información se observa por sexo y grupos de edad, se obtienen resultados que no son estadísticamente significativos.

CUADRO 5

GAM: DISTRIBUCION RELATIVA DE LAS PERSONAS ENTREVISTADAS SEGUN NIVEL DE ACUERDO CON SI LOS NICARAGUENSES SON PERSONAS IGUALES A LOS COSTARRICENSES Y SI LES IMPORTARIA TENER FAMILIA NICARAGUENSE POR SEXO Y EDAD (n=298)

Características	GRADO DE ACUERDO			
	Total De acuerdo	Indeciso	En desacuerdo	
<b>Los nicaragüenses son personas iguales a los costarricenses</b>				
<b>SEXO</b>	100.0	55.9	3.7	40.4
Hombres	100.0	57.8	4.1	38.1
Mujeres	100.0	52.6	3.3	42.7
<b>EDAD</b>	100.0	55.9	3.7	40.4
18-34 años	100.0	57.4	3.5	39.0
35 años y más	100.0	54.1	3.8	41.4
<b>No me importaría tener familia nicaragüense</b>				
<b>SEXO</b>	100.0	58.5	16.7	24.8
Hombres	100.0	57.0	19.0	23.1
Mujeres	100.0	59.2	14.3	26.5
<b>EDAD</b>	100.0	58.5	16.7	24.8
18-34 años	100.0	58.3	18.0	23.7
35 años y más	100.0	58.7	15.5	25.8



### 3. Medidas restrictivas hacia los y las nicaragüenses

El impacto de los nicaragüenses sobre las instituciones públicas, principalmente en salud, educación y mano de obra, es considerado por el 48 por ciento de los y las entrevistadas cuando se manifiestan de acuerdo con que "Los nicaragüenses sólo traen problemas al país". Un porcentaje de 12 puntos menos (36%) se manifiesta en desacuerdo con esta aseveración. Sobre este aspecto, cabe resaltar que son los hombres y las personas de 16 a 34 años los que ven más favorablemente los aportes que la población nicaragüense le ha dado al país.

A pesar de que la tradición muestra que Costa Rica ha dado cobijo a través de su historia a grupos de inmigrantes, en esta oportunidad los entrevistados manifiestan algunas reservas sobre lo positivo de este flujo migratorio, pues un 48 por ciento estaría de acuerdo en que se prohibiera la entrada de nicaragüenses al país. Son las mujeres y los de 16 a 34 años de edad, los que se inclinan a pensar que esta medida sería una política favorable (Ver Cuadro 6).



**CUADRO 6**

**GAM: DISTRIBUCION RELATIVA DE LAS PERSONAS  
ENTREVISTADAS SEGUN NIVEL DE ACUERDO CON  
SI LOS NICARAGUENSES TRAEN PROBLEMAS Y SI  
SE LES DEBE PROHIBIR LA ENTRADA  
POR SEXO Y EDAD  
(n=298)**

Características	<u>GRADO DE ACUERDO</u>			
	Total	De acuerdo	Indeciso	En desacuerdo
<b>Los nicaragüenses sólo traen problemas al país</b>				
<b>SEXO</b>	<b>100.0</b>	<b>47.6</b>	<b>16.7</b>	<b>35.7</b>
Hombres	100.0	42.4	15.1	42.5
Mujeres	100.0	52.7	18.2	29.1
<b>EDAD</b>	<b>100.0</b>	<b>47.6</b>	<b>16.7</b>	<b>35.7</b>
18-34 años	100.0	46.4	15.0	38.6
35 años y más	100.0	48.7	18.2	33.1
<b>Debe prohibirse la entrada de nicaragüenses a Costa Rica</b>				
<b>SEXO</b>	<b>100.0</b>	<b>47.6</b>	<b>15.5</b>	<b>36.8</b>
Hombres	100.0	44.7	14.2	41.1
Mujeres	100.0	50.7	16.9	32.4
<b>EDAD</b>	<b>100.0</b>	<b>47.6</b>	<b>15.5</b>	<b>36.8</b>
18-34 años	100.0	52.6	13.9	33.6
35 años y más	100.0	42.8	17.1	40.0

#### IV. HALLAZGOS RELEVANTES

Los Gráficos 1, 2 y 3 resumen los porcentajes de la población entrevistada que se manifiesta de acuerdo con una serie de percepciones sobre los y las nicaragüenses que residen en el país.

- \* Costumbres diferentes y el que son buenos trabajadores, son las dos categorías que tienen mayor porcentaje de mención (84% y 68% respectivamente).
- \* En relación con la información obtenida, sobre la percepción de los costarricenses hacia que los ciudadanos de Nicaragua, de que éstos sólo traen problemas o que se les debería prohibir la entrada al país, debe llamar a la reflexión de los sectores gubernamentales y a aquellas organizaciones que velan por el bienestar de la población que migró en busca de refugio y de nuevas oportunidades económicas para su superación personal y familiar.

Es una realidad que los costarricenses tenemos que integrar a nuestra vida cotidiana a los nicaragüenses. Compartimos con ellos historia y tradición. En la actualidad dan apoyo laboral en el oficio doméstico, en la construcción, en la agricultura y en la seguridad y muchas veces no tienen un status laboral y migratorio reconocido, que les lesiona sus derechos y los que le otorga la Constitución Política a los extranjeros que conviven con nosotros.

## GRAFICO 1

GRM: PROPORCION QUE SE MANIFESTO DE  
ACUERDO CON DIFERENTES CONCEPTOS  
SOBRE LOS NICARAGUENSES

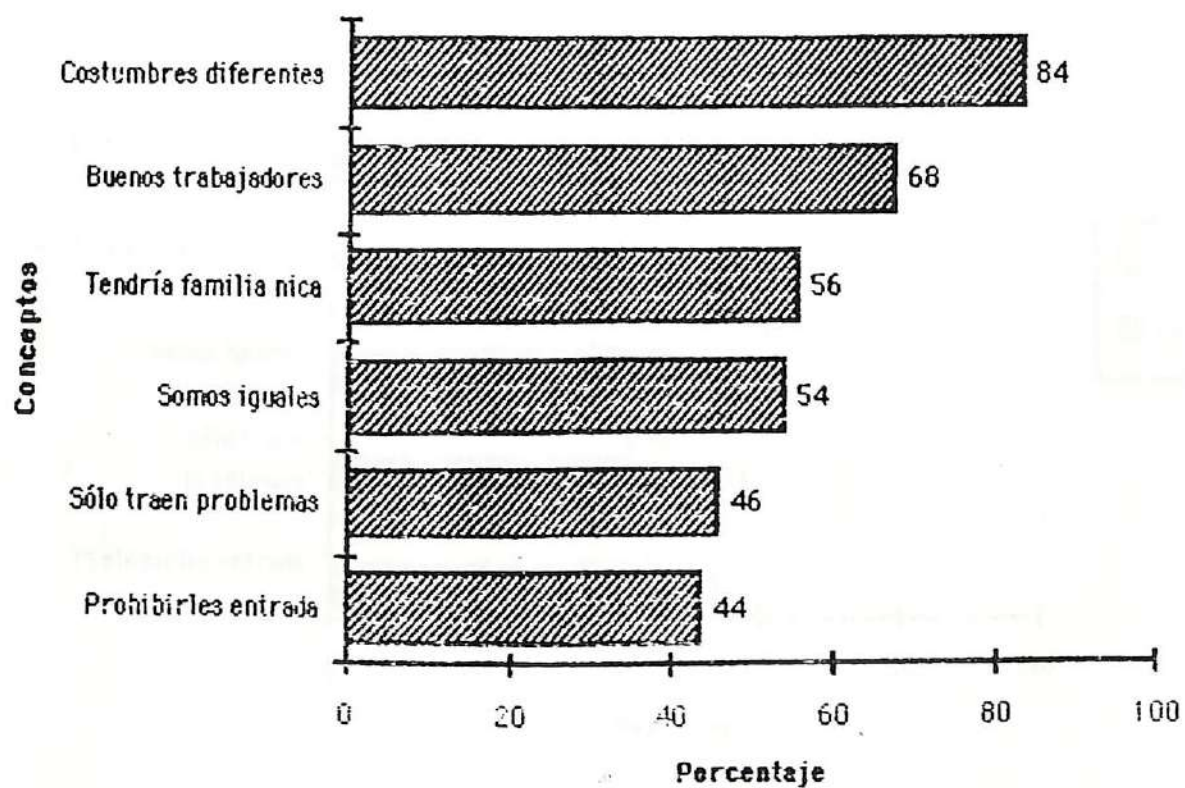


GRAFICO 2

GAM: PROPORCION QUE SE MANIFESTO DE ACUERDO CON DIFERENTES CONCEPTOS SOBRE LOS NICARAGUENSES POR SEXO

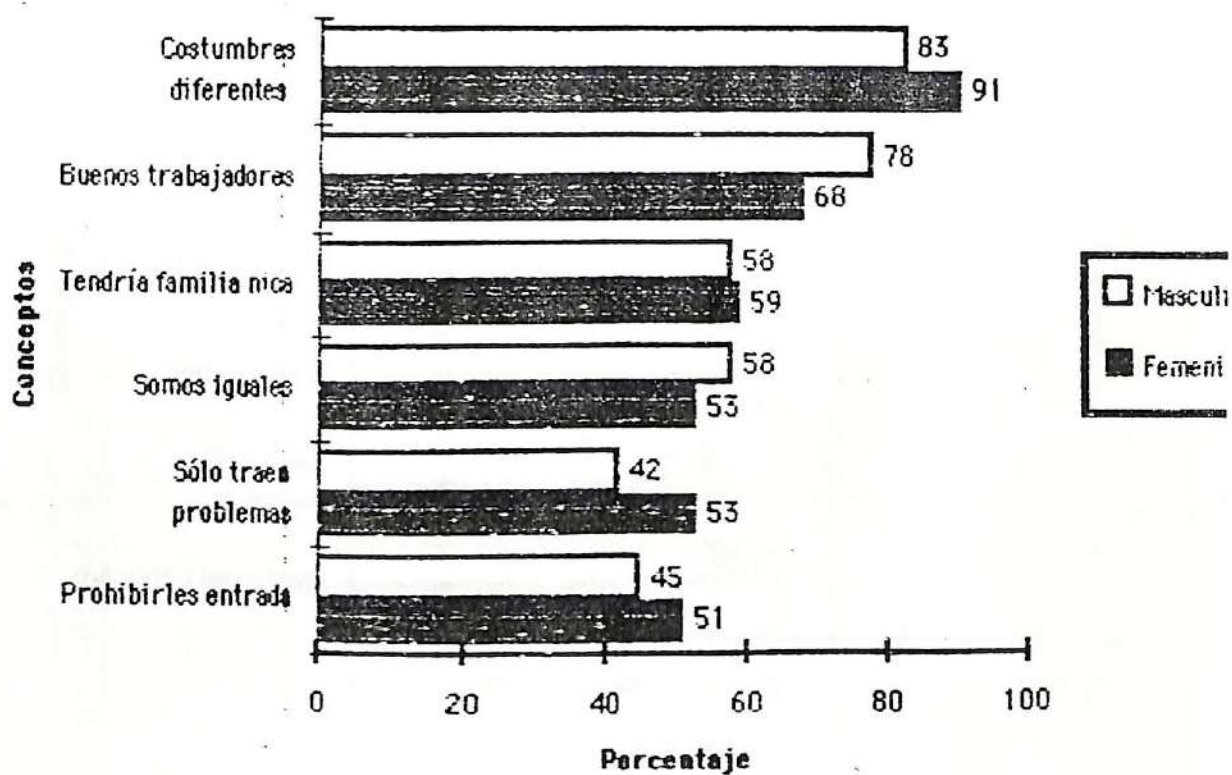




GRAFICO 3

GAM: PROPORCION QUE SE MANIFESTO DE ACUERDO CON DIFERENTES CONCEPTOS SOBRE LOS NICARAGUENSES POR GRUPOS DE EDAD

